

**Zmluva o spolupráci**  
uzatvorená podľa § 269 ods. 2 Obchodného zákonníka

-----  
**Čl. I. Zmluvné strany.**

**Účastník 1 (agentúra) :**

Obchodné meno : **AEON (freedom of invention), o.z.,**

Sídlo : **Wolkrova 21, 851 01 Bratislava**

IČO : 31820328,

DIČ : 2022567745

bankový účet + IBAN : č.ú.: 2626852415/1100, IBAN: SK51 1100 0000 0026 2685 2415

**Korešpondenčná adresa : Lucia Hurajová, Lermontovova 7, 811 05 Bratislava**

(ďalej len „**účastník 1**“)

**Účastník 2 (MsKS) :**

Obchodné meno : **Mestské kultúrne stredisko,**

Sídlo : **Námestie slobody 1269/3, 026 01 Dolný Kubín,**

IČO : 355 046,

DIČ : 20205611994 IČ DPH : SK20205611994

bankový účet + IBAN : č.ú.: 433332/0200, IBAN: SK 06 0200 0000 0000 0043 3332

(ďalej len „**účastník 2**“)

**Čl. II. Úvodné ustanovenie.**

2.1 “Účastník 1” má výslovný súhlas skupiny umelcov – **Ady Hajdu, Zuzana Mauréry, Richard Stanke, Kamil Mikulčík a Lucia Hurajová / Kristína Greppelová** (ďalej len „**umelci**“) na použitie ich umeleckého výkonu – divadelného predstavenia „**MENO**“ jeho verejnou prezentáciou na kultúrnom podujatí, ktoré sa uskutoční dňa : **19.2.2017 (nedeľa), o 19 h. (dĺžka trvania : 2h bez pauzy , stavba scény : 4 h. pred začatím predstavenia, príchod umelcov: 2,5h pred začatím predstavenia), v: Mestskom kultúrnom stredisku, Námestie slobody 1269/3, Dolný Kubín, 026 01** (ďalej len „**umelecké predstavenie**“).

Kontaktná osoba za agentúru : Zuzana Buchlovičová, 0905 / 578 788, [buchlovicova@fluent.sk](mailto:buchlovicova@fluent.sk)

Kontaktná osoba za umelcov v deň realizácie predstavenia : **p. Buchlovičová, 0905 / 578 788**

Kontaktná osoba za účastníka 2 (MsKS) : **p. Dudášová, 0915 / 895 368, prevadzko@msksdk.sk**

**Čl. III. Predmet zmluvy.**

3.1. Predmetom tejto zmluvy je záväzok zmluvných strán vyvíjať spoločnú činnosť smerujúcu k uskutočneniu umeleckého predstavenia.

3.2. V rámci plnenia predmetu tejto zmluvy uvedeného v bode 2.1. tohto článku boli dohodnuté nasledovné podmienky spolupráce, ktoré vyplývajú pre účastníka 2 (**MsKS**) :

- kontaktovať technika predstavenia ihneď po obdržaní technických požiadaviek, ktoré sú prílohou tejto zmluvy, s cieľom zabezpečiť všetky požadované technické požiadavky „účastníka 1“.  
[Technik predstavenia : p. Košecký, 0905 / 742 651, bkosecky@gmail.com](mailto:bkosecky@gmail.com)
- zabezpečiť **2 pomocníkov** na vykladanie, nakladanie a stavbu scény

- zabezpečiť prístup do budovy pre stavbu scény a inštaláciu techniky o **15h**
- pripraviť uzamykateľnú šatňu so zrkadlom pre umelcov (príchod o **16,30h**)
- zabezpečiť **čistý povrch pódia**
- zabezpečiť **teplotu v sále a šatniach min. 20 stupňov Celzia. V prípade, že nebude dodržaná, umelci majú právo odmietnuť realizovať daný projekt**
- zabezpečiť propagáciu umeleckého predstavenia, výlep plagátov. Vytlačené plagáty budú dodané „účastníkovi 2“ „účastníkom 1“ v počte :  
**formát A3 x 40 ks a zaslané na adresu : p. Dudášová, MsKS, Nám. Slobody 1269/3, 026 01 Dolný Kubín**
- dodať **vlastné vstupenky** a zabezpečiť ich **predpredaj**, ktorý bude realizovaný v : **MsKS Dolný Kubín, č.dv. 7, 0915 / 895 368**
- zabezpečiť minerálnu vodu, čaj, kávu, mlieko do kávy, príp. ovocie a malé občerstvenie po dohode s p. Buchlovičovou
- prezentovať umelecké predstavenie použitím **anotácií** uvedených v záverečnej časti tejto zmluvy
- na propagáciu používať výlučne vizuály dodané agentúrou, v prípade potreby zmeny vizuálu propagačných materiálov informovať o tom agentúru a spraviť tak len po schválení nových materiálov agentúrou
- podpísať túto zmluvu a zaslať ju týmto odsúhlasenú a potvrdenú EMAILOM p. Knuppovej na adresu : [fluentkultura@gmail.com](mailto:fluentkultura@gmail.com). V prípade, že „účastník 2“ požaduje potvrdený originál zmluvy, je **povinný poslať vytlačené min. 2ks podpísanej zmluvy na adresu : Lucia Hurajová, Lermontovova 7, 811 05 Bratislava. Zmluva bude následne potvrdená „účastníkom 1“ a zaslaná poštou na korešpondenčnú adresu „účastníka 2“.**

### 3.3. Účastníci zmluvy sa dohodli na **pevnej odmene za predstavenie 3.180 €.**

Počet voľných vstupeniek pre kultúrny dom/divadlo : **6 ks**, pre agentúru : **6 ks** (v prípade, že sú v predaji posledné voľné vstupenky, overte s p. Buchlovičovou jej reálny záujem, aby sa prípadne uvoľnili tieto vstupenky do predaja).

### **PRÁVA LITA, NÁKLADY SPOJENÉ S DOPRAVOU A UBYTOVANÍM uhrádza agentúra v rámci jej pevnej odmeny.**

„Účastník 2“ (**MsKS**) sa zaväzuje zaplatiť „účastníkovi 1“ (agentúre) dohodnutú odmenu stanovenú v bode 3.3. Čl. III. na základe riadneho daňového dokladu – faktúry účastníka 1.

Účastník 2 má nárok na podiel na predaných vstupenkách len v rozsahu vstupeniek predaných v jeho réžii (napr. predaj vstupeniek priamo účastníkom 2 v predpredaji resp. pred predstavením alebo predaj ním dodaných vstupeniek prostredníctvom informačného, kultúrneho centra a pod.). Na výťažku z predaja vstupeniek organizovaného účastníkom 1 bez ohľadu na formu predaja (prostredníctvom Ticketportalu a pod.) nemá účastník 2 podiel.

Účastník 2 (MsKS) je povinný preukázať účastníkovi 1 (agentúre), aký počet vstupeniek bol predaný na umelecké predstavenie ako aj výšku výťažku z ich predaja a vyplatiť účastníkovi 1 jemu prislúchajúci podiel prevodom

na účet č.ú.: 2626852415/1100, IBAN: SK51 1100 0000 0026 2685 2415 **do termínu splatnosti uvedenom na faktúre.**

### **Anotácie predstavenia :**

MENO

Pierre Garaud žije aj s manželkou Elisabeth naoko usporiadaným parížskym životom. Keď Elisabethin brat

Vincent so svojou tehotnou ženou Annou a rodinným priateľom Claudom prídu ku Garaudovcom na večeru, spustí sa séria dohadov o tom, aké meno chcú dať budúci rodičia svojmu dieťaťu. Nevinné priateľské rozhovory pri večeri napokon vyústia do odhaľovania tajomstiev, ktoré zásadne zasahujú do života celej rodiny.

Inscenácia Meno alebo Komédia, ktorá sa našťastie nestala Vám, zaručene prostredníctvom skvelého obsadenia a mimoriadneho situačného humoru pobaví každého diváka.

**Obsadenie:** Ady Hajdu, Lucia Hurajová / Kristína Greppelová, Zuzana Mauréry, Kamil Mikulčík a Richard Stanke

**Réžia:** Jakub Nvota

#### **Čl. IV. Práva a povinnosti zmluvných strán.**

Zmluvné strany sa zaväzujú vyvíjať všetku činnosť a úsilie smerujúce k tomu, aby boli vytvorené podmienky potrebné pre uskutočnenie umeleckého predstavenia. Každá zo zmluvných strán vystupuje pri plnení predmetu tejto zmluvy voči tretím osobám vo svojom mene a na svoj účet, z čoho vyplýva, že nie je oprávnená akýmkoľvek spôsobom zaväzovať druhú zmluvnú stranu, s výnimkou prípadu, že sa zmluvné strany písomne dohodnú inak.

#### **Čl. V. Zánik záväzkov.**

Každá zo zmluvných strán môže písomne odstúpiť od tejto zmluvy v prípade, ak bez jej zavinenia nastane nepredvídateľná okolnosť, ktorá bráni splneniu jej záväzkov alebo záväzkov druhej zmluvnej strany z tejto zmluvy, ak od účastníka tejto zmluvy nemožno spravodlivo požadovať splnenie týchto záväzkov. V takomto prípade nemá žiadna zo zmluvných strán právo na náhradu škody.

Odstúpiť od tejto zmluvy z iných dôvodov, ako je uvedené v 1. vete tohto článku, je možné iba za podmienok uvedených v § 344 a nasl. Obchodného zákonníka.

#### **Čl. VI. Spoločné a záverečné ustanovenia**

Táto zmluva bola spísaná v 2 vyhotoveniach a po jej podpise obdrží každá zo zmluvných strán po jednom jej vyhotovení. Na doručovanie písomností medzi zmluvnými stranami sa použijú primerane ustanovenia § 105 a nasl. CSP.

Na znak súhlasu s horeuvedeným obsahom zmluvné strany slobodne a dobrovoľne túto zmluvu vlastnoručne podpisujú.

Táto zmluva nadobúda platnosť a účinnosť dňom jej podpisu obidvomi zmluvnými stranami.

Právne vzťahy neupravené touto zmluvou sa budú spravovať ustanoveniami Obchodného zákonníka.

V Bratislave, dňa : 30.1.2017

**Účastník 1 :**

V Dolnom Kubíne, dňa : .....

**Účastník 2 :**

.....

.....

**Lucia Hurajová**  
agentúra  
**AEON (freedom of invention), o.z.**

**Mgr. Jana Greššová, riaditeľka MsKS**  
**Mestské kultúrne stredisko**